

# **Pubblicazioni dei dipartimenti e degli uffici della Confederazione**

---

## **Procedura di consultazione**

### **Dipartimento federale di giustizia e polizia**

#### **Revisione parziale dell'ordinanza sull'integrazione degli stranieri (OIntS) e dell'ordinanza che limita l'effettivo degli stranieri (OLS)**

Tra gli obiettivi del Consiglio federale nel programma di legislatura 1999–2003 figura una maggiore integrazione degli stranieri. L'OIntS definisce gli obiettivi dell'integrazione, disciplina i compiti e la struttura della Commissione federale degli stranieri (commissione) e il suo rapporto con l'Ufficio federale dell'immigrazione, dell'integrazione e dell'emigrazione (IMES, ufficio federale) nonché l'attribuzione dei sussidi federali per progetti in materia d'integrazione. Il ruolo più attivo della Confederazione, dei Cantoni e di numerosi Comuni come pure l'istituzione di nuove strutture di coordinamento rendono necessaria una revisione dell'OIntS per quanto attiene al coordinamento e alla concessione di contributi finanziari nonché una formulazione esplicita del contributo delle persone straniere all'integrazione. Ordinanza che limita l'effettivo degli stranieri: La nuova legge federale sulla formazione professionale entrerà verosimilmente in vigore il 1° gennaio 2004. Essa contiene una modifica della LDDS (art. 17 cpv. 2<sup>bis</sup>) volta a migliorare l'integrazione professionale dei giovani stranieri.

Termine di consultazione: 30 settembre 2003

La documentazione può essere ottenuta presso:  
Ufficio federale dell'immigrazione, dell'integrazione e dell'emigrazione,  
Quellenweg 9, 3003 Berna-Wabern, telefono 031 325 11 46/031 325 93 99,  
fax 031 325 96 51, [www.imes.admin.ch](http://www.imes.admin.ch)

8 luglio 2003

Cancelleria federale